

# 3搖擺州計票遭攻擊？要求重新點算三戰場州選票呼聲增強

華盛頓 — 本星期，希拉裏·克林頓的支持者要求對三個搖擺州的選票重新點算的聲音越發高漲。有消息說，希拉裏在全國領先他的競爭對手唐納德·川普的票數超過了兩百萬張。還有報道說，在某些縣出現了不少選民舞弊的情況。

上星期，克林頓競選團隊負責人約翰·博得斯塔與幾位選舉律師和電腦專家見了面，他們敦促他要求對威斯康星、賓夕法尼亞和密西根三個州的選票重新點算。理由是專家們認為，這三個州的電子投票間可能受到黑客攻擊。消息來源是《紐約》雜誌的一篇報道。

專家們表示，他們發現，與那些使用光學掃描或者紙質選票的縣相比，克林頓的支持度在這些使用電子投票機的縣低了七個百分點。

雖然這些專家沒有提供任何有關黑客襲擊的證據，但是他們要求對這三個戰場州的選票重新計算，因為川普在這些地方祇取得了微弱的勝利。川普在這些地方贏得的選票祇比希拉裏多出不到兩個百分點。

點。

## 外國幹預？

如果希拉裏贏了這三個州，那麼她就能夠得到274張選舉人票，稍微多于贏得總統選舉所需要的270張。

密西根大學電腦專業教授哈爾德曼星期三在memium.com網站的博客上說，他認為某個外國政府可能襲擊了美國的投票機器。他呼吁對這三個州的投票設備進行檢查，查找黑客攻擊的痕跡。

哈爾德曼教授說，“不幸的是，沒有人要求查找證據，除非這些州的候選人有所行動，在今後幾天提出要求，重新驗票。

在專家們對這三個州的投票有效性提出疑問的時候，民調專家、FiveThirtyEight網站的納特·席爾瓦表示，所謂這三個州的投票結果作假的說法有可能並不真實。他說，希拉裏的失敗與人口變化有關。

## 席爾瓦的解釋

雖然目前美國在聯邦政府層面共和黨有一黨獨大的架勢，但是在美國聯邦制度下，聯邦政府和州政府權力各有分際，彼此互相制約；說得不好聽，共和黨再折騰，加州人民可以揭竿起義鬧獨立。加州有獨立於美國的本錢，不見得川普有賠上美國的膽量。而且美國的總統任期為4年，參議員6年，眾議員2年，因此雖然共和黨目前在聯邦政府中全面獲勝，選民不滿意了可以把他們換下臺，所以，我們仍然認為政策走向最終還是掌握在廣大美國人民手中。

第二是川普競選的政策方針。本次大選中，川普的重點是移民牌和經濟牌，他的主要競選政見是打擊非法移民，提振經濟，增加就業，減稅，降低政府開支，進行醫療體系改革，重新考慮貿易談判，建設基礎設施等等。

在2008年金融危機導致的經濟衰退影響尚未完全消逝，工薪階層的收入水平和生活水平都在下降的大背景下，川普的這些觀點有效地籠絡了低收入階層選民和來自于小城市、農村的選民。城市派籠絡了鄉村派，農村包圍城市，贏得大選。

但是由于設立的政治目標很多，而總統的內政權利受制於國會，而且行政資源有限，我們認為川普在就職以後很難100%地兌現他的競選承諾，至少不可能在短期內一步到位。但是川普可以有選擇性地開始實行部分政策，實踐一些承諾讓選民看到他的政治舉措。

因為這種交叉平衡的政治制度，川普更有可能做到並立即見效的是在外交領域上重啟國際貿易談判，重新討論國際貿易協定條款，在內政領域減稅和打擊非法移民。

在移民問題上，我們把受影響人群分為以下四類：美國公民，美國合法永久居民（綠卡持有人），非綠卡但持有合法簽證或者身份的外國人（學生、工作簽證、旅遊簽證等），非法移民或者已經喪失合法身份的人。民選總統保護選民（公民）就業機會和利益，無可厚非。綠卡人士已經進入了避風港，受到的衝擊不大。最有可能受影響的會是非移民和非法移民。

當前華人社區中比較關注的是有合法移民身份或非移民身份的群體。由於合法簽證移民條件大都由法律直接規定，因此總統的更迭在短期內造成的法律直接衝擊可能并不明顯；另一方面，川普的商人秉性和他着力於提升經濟和就業的政策，也會讓他考慮合法身份的外國人給美國經濟帶來的巨大幫助和創造的就業崗位的事實。這方面我們會對川普的政策可能對每一種簽證和身份會有怎樣的具體影響進行一一討論。

（未完待續）

按照席爾瓦的說法，如果排除種族和教育水平這兩個人口因素的話，《紐約》雜誌報道提到的差異“就會完全消失”。

這位教授在推特上說，“或許更加復雜的分析能夠揭示出某些東西來，但通常都是不好的消息。一項發現是經不起這樣一類的全面檢查。”“賓夕法尼亞州也沒有什麼東西能夠經得起這樣的檢查，不管你是否考慮人口變化。密西根州到處都是用紙質選票，所以更說不準人們會製造出什麼說法來。”

儘管缺乏證據，前綠黨候選人吉爾·斯坦已經籌集了2700萬美元，足以支付威斯康星州重新點票的費用。斯坦還在繼續籌資，準備再籌兩百萬美元，要求密西根和賓夕法尼亞兩個州重新計票。

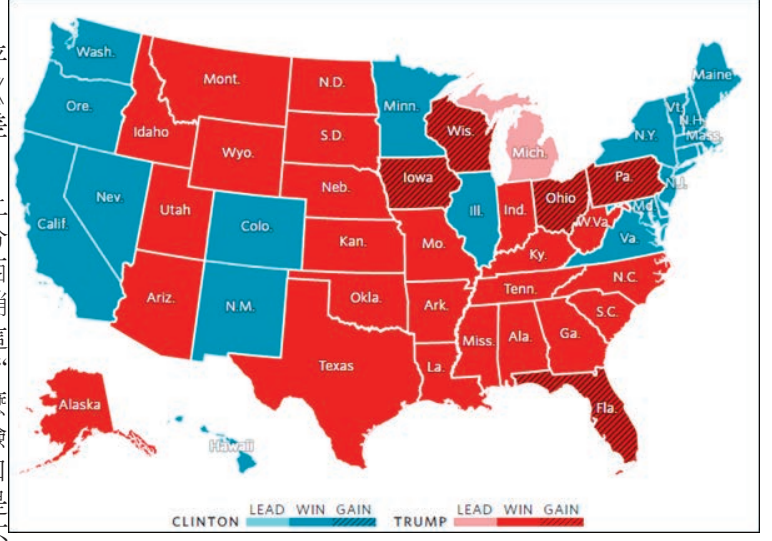
斯坦在競選網站上發帖稱密西根州使用的投票機“極易受到黑客攻擊和惡意程序的破壞。”他說這些機器沒有安裝安全軟件。

## 斯坦的提議

綠黨候選人斯坦在這次選舉中獲得了總票數的百分之一點幾。她在自己網站上發表的聲明說，重新計票並不是為了幫助希拉裏·克林頓，而是“為了保護我們的民主制度”。斯坦在整個競選過程中一直在批評克林頓。

密西根要求重計選票的最後期限是下星期一，賓夕法尼亞是下星期三。

希拉裏競選團隊還沒有宣布任何計劃



三個搖擺州：威斯康星（Wis）、賓州（Pa）和密歇根（Mich）

挑戰這三個州的投票結果。但是，她和她支持者者在競選期間一直在譴責川普。川普說，他認為有人在這次選舉中進行了針對他的不正當行動。

克林頓在10月份與川普進行了最後一次辯論後說，“我們是一個建立在法治基礎上的國家，我們的競選活動從一開始就非常激烈，爭議很大。”“但是，我們有一個傳統標志，就是我們接受我們的選舉結果。”

奧巴馬總統在選舉期間發表了類似的評論，他告訴川普“不要再抱怨”說選舉受到操縱之類的话。奧巴馬說，這從來都沒有發生過。

“奧巴馬說，‘沒有一個嚴肅的人會建議說，你甚至可以操縱美國的選舉。部分的原因是選舉很分散。過去也沒有證據顯示這種事情發生過，這次選舉也不會有那樣的事情發生。’”

（來源 美國之音）

# 張大欽律師談川普上臺對美國移民政策的影響（上）

張大欽律師事務所

在一片沸沸揚揚中，美國總統大選總算塵埃落定，紐約地產大亨川普競選成功。對我們的讀者來說，最關心的是川普當選總統會對美國移民政策產生怎樣的影響。

研究和評估川普在美國大選中獲勝對移民政策的影響，我們要從三個方面進行分析：第一是美國的政治制度，以及總統在這個政治制度中能起到什麼樣的作用，造成多麼大的影響；第二是川普在競選時提出的政策方針；第三是川普競選成功代表的美國社會思潮和政治傾向。

在美國運行了200多年政治制度中，憲法及其修正案具有最高的權威，在憲法框架內，聯邦有總統、國會、司法三權分立。總統是軍事統帥并在外交中代表國家，有這兩方面有決定權，基本不受國會和法院的制約；而在內政方面，總統及其領導的政府行政部門的權限受到國會立法的限制，祇能在國會立法的授權範圍內進行行政行為，不能越權，也不能懶政。總統及下屬的行政機構可以根據對國會立法授權在其職能內的部分對法案進行解釋和發布具體的執行方案。

國會可以制定聯邦法律，審批聯邦政府的財政方案。憲法的效力最高，其次是國會通過的法律，再次是政府行政規則和解釋。政府機構的解釋和具體的執行是否合憲合法，最終要由法院進行裁決。

在這樣的制度中，美國總統對效力越高的法律影響越小，對效力越低的部門規章影響最大。憲法幾乎不會單純的因為總統的更迭和政見的改變而改變，甚至即使是國會，也需要參眾兩院都形成三分之二以上的絕對多數才能修改；而國會的法令要麼被法院宣布違憲而無效，要麼通過國會修改，總統對其祇有間接影響；行政機構的行政規則和解釋在不違背憲法和法律的前提下是總統較容易修改的。所以，我們討論某個簽證移民種類會不會被川普上臺影響的時候，重要的是看，這些簽證種類牽涉到的法律層級。如果有很高層級的法律很清楚界定，那麼受川普的影響就小。如果祇有層級很低的法律規章界定，而且留有很多模糊空間，那就很容易被行政執行機關操控或濫權。

值得注意的是，除了通過通過頒布政策、指揮行政機關直接影響美國政治、執法之外，就職總統之後的川普還會另外有兩種影響政策的方式：第一是通過黨派，目前川普所在的共和黨同時在參眾兩院占有多數席位，並且川普將會有機會提名一位共和黨支持的最高法院法官，讓保守派占據多數，這種共和黨同時獲得總統、國會、最高法院控制權的情況比較罕見，讓川普在政策制定上會有更多的間接影響力；第二是美國總統作為國家最高首腦，被認為是社會表率，在社會上有很大的模範作用，一言一行都將造成巨大影響，現代媒體技術更能將總統的言行舉止傳播到全國的每一個角落，進一步放大了這種偶

# 【財金之角】退休計劃 年金(Annuity) (3)

（上接前期）

年金的好處除了上一期提到的，還有就是它沒有投入金額的限制。

其他退休計劃如401（K），IRA等，每年都有投入金額的限制。2016年投入401（K），403（b）以及457等計劃的金額不能超過\$18,000（50歲以上的可多加\$6,000）。

2016年投入IRA賬戶的金額不能超過\$5,500（50歲以上的可多加\$1,000）。而年金是沒有金額限制的。這對於一些接近退休年齡並且想要增加退休後收入的人士，年金就提供了一個很好的可能性。

提了利也要提一下弊，因為任何一個決定與其他選擇相比一般都會有利和弊。首先年金和其他退休計劃如401（K）等一樣，在59歲前提取金額都會有10%的提前取款的罰款。其次年金屬於一個長期投資計劃，每個年金的限制不同，但一般會要求在平均大約7年內不能取款，否則有罰款（Surrender Charge）。所以要仔細了解這方面的規定。

另外就是根據不同的年金和附件條款（Rider），年金的手續費也有高低，這也是一個應該好好考量的因素。上面提到的是一般情況下的規定，當然還是有例外的可能性的。譬如很多人會以為年金的服務



費用很高，其實也還是有一些年金是沒有Surrender Charge的。所以在做決定前要多方了解各種可能性及規定或限制，按照各自的實際情況和所要達到的目的或結果，分析利和弊選擇一個最合適自己的方案。

（未完待續）

【作者簡介】楊茜如 (Lucy Yang), 17歲來美完成高中學業後，取得會計和市場學學士以及企業管理碩士學位。大學期間開始在一家會計師事務所工作，曾連續4年為美國稅務局做義工，有二十多年在美工作經驗。98年取得美國註冊會計師執照，隨後獲得投資顧問資格證。目前在印第安那州擁有事務所，提供各類財務、稅務及商業諮詢服務（包括分析規劃，商業計劃，資產評估及投資理財等）。誠摯地邀請大家如果有問題或是有想了解的內容，請發郵件給我 (lucyyang99@live.com)。在條件允許的情況下，我會盡我所能提供我所知道的。

電話：(317) 771-0091；  
 電子郵件：lucyyang99@live.com；  
 網址：www.lyinternationalinc.com



**IAAT MISSION:**  
 IAAT's mission is to bring quality news, information, educational and cultural articles to our readers in the Greater Indianapolis area and its surrounding communities and beyond. We collaborate with community organizations to help strengthen the Indiana Asian American community, and to promote Indiana's global presence and growth.

**印州華報宗旨:**  
 為印州社區提供一個時事新聞，經濟及文化教育等資訊的免費信息交流平台。同時，我們與社區的各個社會團體合作，增加美籍華人在印州社會的影響力，促進印地安那的國際形象和發展。

Indy Asian American Times is a bi-weekly, bi-lingual (Chinese/English) publication which operates under China Journal Indiana, Inc.(CJI), a non-profit organization (501C3), supported by sponsors and volunteers, serving the community free of charge.

Address: P.O. Box 852,  
 Carmel, IN 46082-0852  
 Phone: (317)-625-0623

Email: editor@indyAAT.org or china.journal.indiana@gmail.com  
 Website: www.indyaaat.org or www.indychinesenews.com

**Team members are all volunteers**  
 Managing Director: Peggy Hu  
 Editor-in-Chief: Liying Chen  
**Staff members:**  
 Agnes Yam Wolverton, Da Wei Chang, Henry Fu, Hong Li, Lily Jia, Yuming Gong, Hong Yin, Xiao Chen, Cheuk Gin, Biru Zhang, Yuxia Wang, Lu Wang, Joanna Zhou, Yang Guo, Henry Zhang, Shuping Yu, Zach Yim, Chen Chen, Cheng Zhao, Jianjian Song, Gang Lu, Zhiyong Zhu, Tina Tian

**RECOVERY AUTO SALES. INC**  
 专业经销, 维修各种车辆 www.recoveryautos.com

**车型** Toyota. Honda. Nissan. BMW. Mercedes-Benz, Lexus. Ford. Chevrolet. Buick. Dodge. Infiniti. Mazda. Mitsubishi. Subaru. Volkswagen. Volvo.

**修理项目** 各种故障修理: 刹车 换机油 发动机 变速箱 减震器 水箱  
 长年提供拖车服务及高价收购废旧车辆

电话: 317-817-9300 317-844-9452 317-427-3508 317-727-5208  
 地址: 730 E 106th St. Indianapolis IN 46280. 106th and College Ave. Carmel Area.



我们《印州华报》全体工作人员，感谢多年来大家对我们的厚爱。我们这个非营利组织能够坚持每两周发行这份中英双语报纸，免费服务印第安纳波利斯和周边的社区，全靠广大读者的捐赠及广告支持。欢迎读者们继续支持我们的工作，捐款请寄：  
 Indy Asian American Times  
 P.O. Box 852,  
 Carmel, IN 46082-0852